

ТЪРГОВСКИ ФАРМ

LE PHARE DU COMMERCE.

СУБСИДИРАНЪ ОТЪ ВАРНЕНСКАТА, СОФИЙСКАТА И БУРГАСКАТА ТЪРГОВСКИ КАМАРИ.
Органъ за информация, политическа и стопанска икономия, търговия, земледелие и индустрия.

Уредническото се помещава въ собственния домъ на уредника.

Пощ. кутия № 61.

Уредникъ: П. ДРАГУЛЕВЪ.

Телефонъ № 223

За обявления:

гармоничен редъ на I-ва стр. 1 лъ., на II-ра и III стр. по 70 ст. на IV-та стр. 20 стотинки.
За повече обнародвания се прави особено споразумение.

Съобщения, ръкописи и суми се изпращат до уредника П. Драгулевъ.

Единъ брой 10 стот.

ИЗЛИЗА
въ
Срѣда и Сѣбота
Абонаментъ за България:
За година . . 10 лв.
. 6 м-ца . . 5
. 3 м-ца . . 3
За странство:
За година . . 18 лв.
. 6 м-ца . . 10
винаги предплатя.
Единъ брой 10 стот.

Екимъ Маноловъ & С-ие

СВИЩОВЪ — ВАРНА.
Телеграф. адресъ: ЕКИМОВЪ.

Търговия съ зърнени храни и др.
Агентура — Комисиона — Експедиция и обмитване на разни стоки.
Комисиона на зърнени храни при най-износни условия.

„ЛА НАСИОНАЛЪ“

французко осигурително дружество за
„ЖИВОТЪ“

Основано въ Парижъ въ 1830 година.
Основенъ капиталъ 15.000.000 ЛЕВА.
Гаранции 730.000.000

Най-голямото и най-богато французко осигурително-во.

Главенъ Директоръ за България:

БОРИСЪ Х. КАЛЧОВЪ

№ 47, Булевардъ Дондуковъ — София

Алеко Т. Новаковъ — София

КУПУВА И ПРОДАВА

за своя и за сметка на клиентитъ си всѣкакви

• • • ЦѢННИ КНИЖА • • •
акции, облигации, лозове и пр. по най-износенъ курсъ.

• • • извършва посрѣдничество • • •
за всѣкакви търговски, финансови и банкерски дѣлки; цесии, ипотечи, текущи сметки и пр..

Кантора ул. „Висолецъ“ № 8, телефонъ № 805.

Телегр. адресъ: Алеко Новаковъ.

Якитъ и ризитъ, които не носятъ настоящата марка, не сѣ отъ тази фабрика. — Пазете се отъ фалшификация.

КУПУВАЙТЕ И НОСЕТЕ
яки, ржавели, горни ризи бѣли и цѣтни и пр. само отъ прочутата
I-во Разрѣдна Виенска фабрика
Е. ПЕТЕРЪ.
Тя по трѣба и по естетическа необходимостъ отъ всички други европейски фабрики
Представителъ за Царството е
ХАИМЪ Е. ЛЕВИ — РУСЕ.
Продаватъ ги и се предпочитатъ всѣкаждъ

Фабрика на В. Пѣвъ

1. ФАБРИКА за всѣкакъвъ видъ шоколади.
2. ФАБРИКА за всѣкакъвъ видъ бомбони.
3. ФАБРИКА за английски бискюити и антидиабетиченъ хлѣбъ.
4. ФАБРИКА на стеаринови (спармацетови) свѣщи.

Фабричитъ изпълняватъ съ намалени цѣни поръчки отъ 20 лева нагоръ.

Адресъ: Фабрики В. Пѣвъ. София, ул. Ломска № 14.

КУПУВАЙТЕ

ШАШКИ „ХЮКЕЛЪ“

защото тѣ сѣ най-първокачествени.

БРАТЯ КАНАЗИРЕВИ. Сапунена фабрика „СОЛЪНЪ“ бивша Стоиловъ & Каназиревъ София.

Произвежда и съ конкуррирующа всички сапуни по качество и цѣни, продава сапунъ „П.О.Р.Е.С.“ — за пране, марсилски типъ, съдържащъ 72% масло, марка „Бориславъ“ (запазена); изработва и продава и други разни сапуни за пране и миене.

Кантора ул. „Пиротска“ № 3, София. Телефони: № 666 на фабриката и № 640 на кантората.

Поръчките се изпълняватъ моментално. Сжщо притежава:

I-ва Българ. Парна Сапунена Фабрика „РАЗЛОГЪ“ на Братя Каназиревъ & С-ие, Бургазъ.

Която пусна въ редовна продажба произвежданитъ въ нея най-доброкачествени марсилски, турски и др. сапуни.

Клиентитъ ѝ ще намерятъ винаги най-изгоднитъ условия и акуратно изпълнение на поръчките си.

ЦѢНИ БЕЗЪ КОНКУРЕНЦИЯ.

Братя Каназиревъ & С-ие.



„Флорика“ е поевтинела!

До господна земледѣлците!

Наближава врѣмето на прѣдплатите житото отъ ГЛАВНИ. Най-доброто сѣдство е саламура „Флорика“ отъ фабриката „Флорика“, Крайова, Ромъния.

— 15 годишенъ успѣхъ.

Цѣна на пакетъ 25—30 ст., съ което се прѣска сѣмето за 10 декара.

Продава се въ всички джукени съ Колониалъ, Желѣзария и Землед. Машины. Главенъ прѣдставителъ за България е **ХЕРМАНЪ КРЪБИНИТЪ.**

Пазете се отъ

Фалшификация

Внимавайте на марката „ФЛОРИНА“.

Желѣзъ Христовъ СИЛИСТР.

Търговия съ разни земледѣлчески оръдия:
Плугове, вѣялки, грапи и други.

Доставя и продава:

ХОЛЗАЦИЯ (сирище)

въ точно състояние и прахъ.

Занимава се и съ **банкерство.**

Инкасира полици въ цѣлото царство.

Избѣгвайте всички спиртни питиета, пазете си здравето. Искайте отъ прочутитъ старо-плавински берковски чисто натурални малинови сиропи, малиново вино и малинова ракия.
Цѣноразписъ при първо поискване.
Адресъ: Бр. Клисурски — Берковица.

Мошамы непромокаемы

за покриване търговски стоки, храни, земледѣлчески и други машини, кола, тузлѣ, керамида. Употрѣбаватъ се и за прѣвасяне (прѣвозване) грозде, за палатки панаирски, военни и пр. и пр.
Има и специални размѣри за открити вагони.

Складъ въ голѣми количества и много видове и голѣмини при **Братя П. и И. Бѣклови — Бургазъ.**

Продажба на едро и дребно.

Цѣни и качества безъ конкуренция.

„PLEEZALL“

— е най-прочутия Английски Рейдовъ сапунъ. —

Прѣвзходно приготвенъ за домашно и тоалетно употреблени: баня, къпане дѣца и измиване рани. Невъзможно да се фабрикува по-добъръ.

Рейдовия сапунъ е добитъ резултатъ отъ редъ опита, правени при изучаването изкуството за фабриканцията на сапуна и добитата формула по която сега се приготвява този сапунъ е тайна, позната само на Директоритъ, които лично ръководятъ самата му фабрикация.

Рейдовия сапунъ е напълно съвършенъ по състава си и безвѣрденъ въ всѣко отношение.

Рейдовия сапунъ е едно истинско и изкусно произведение, а не едно фалшиво — плодъ на невѣжественно и неумело приготвяне на **недоброкачествена конкуренция.**

Рейдовитъ сапунъ сѣ всички така фабрикувани, та съ най-малкия разходъ на трудъ да могатъ много добъръ да ispiratъ и измиватъ. Ето защо тѣ трѣба да се прѣдпочитатъ отъ купувачитъ.

— Пазете се отъ имитация —

Единствени прѣдставители за царство България:

Бриньоли & Костакевъ, Варна — Русе.

Борбата съ банкрутството.

Веницелосъ, реформатора на Елада, не прѣстава да дава примѣри отъ истински държавнически характеръ. Той е истинския възродител на държавнически моралъ, тъй злѣ потъпканъ отъ корумпирания панелинизъмъ на прѣдшественницитъ му въ Елада.

Само единъ прѣводъ отъ една наша статия, изпроводенъ отъ единъ добръ проникнатъ отъ взаимнитъ интереси на България и Гърция грѣкъ, бѣ достатъчно основание за г. Веницелосъ да тури подъ кракъ всички панелински закони, наредби и традиции, които даваха протекция на най-вулгарнитъ злѣдѣи, стига да произхождаха тѣ отъ България и да имаше кой да каже: „еписери тонъ елинонтъ“ — падна за елинитъ.

Веднага ние чухме и видѣхме прѣстѣпници като Мицапосъ и др., не вѣдъ да се наслаждаватъ на гарантаната въ Елада, разбира се, само за добритъ и честнитъ граждани свобода, а да лежи въ затвора, гдѣто и както подобава за прѣстѣпницитъ и банкрутитъ.

Веницелосъ се убѣди, че тѣзи, които подъ видъ на търговци ограбватъ България и като мѣчници за единизма забѣгватъ въ Гърция да диятъ покровителство, свобода и благоволение, нанисатъ черни петна на Гърция, защото съ тѣхъ тя не може да не се калифицира като огнище на злодеитъ, като вертепъ на банкрутиралитъ, като страна на моралния отпадѣкъ и сѣ единъ рѣшителенъ жестъ, присжщъ само за единъ великъ патриотъ и достоенъ държавникъ, прѣсуши язвата, която разяждаше моралния организмъ на отечеството му, разрушаваха якиятъ и трайни негови основи и отслабваше международнитъ отношения, по между кралството на елинитъ и царството на българитъ, като всѣваше подозрѣние и умраза по между народитъ имъ. Въ Гърция злѣдѣи, крадци и банкрути вече не могатъ да стѣпятъ, защото ше паднатъ подъ силния ударъ на желѣзната дѣснаца на Веницелосъ; защото сѣ визлането си въ Гърция ше намѣрятъ затворитъ. Банкрутитъ сега бѣгатъ въ Египетъ и въ Америка. По-рано тѣ стояха, свободни и неприкосновени, на отсрѣщния брѣгъ на моретата и сѣ иронична надсмивка надъ законитъ ни и надъ сѣдѣнитъ ни, се гаврѣха съ гостоприемната наша страна.

Може този жестъ да е една маневра, да е една подмамка. Това не знаемъ. Но толкова по-злѣ тогазъ за самата Гърция, че ше си остане страна на моралния отпадѣкъ и...

Слѣдъ тоя жестъ на великия елинтъ Веницелосъ, какво остава на нашитъ тукъ държавници да направятъ да отстоятъ една атака, една ползотворна борба срѣщу тоя бичъ на търговията — банкрутството; да погледнатъ отъ къдѣ иде той, какъ тѣ бързо и дълбоко се насади въ нашитъ търговски нрави?

Ние мислимъ, че — да, врѣме е и у насъ да се яви и израстне единъ поне Веницелосъ и сѣ желѣзна дѣснаца да създаде и наложи мѣрки цѣлни, мѣрки ефикасни срѣщу покусителя на търговията, покусителя на общественото благосъстояние — банкрутството.

Ние не искаме да се ровимъ въ

причинитъ, които се сочатъ като разсадници, като творители на това зло. Това е работа на министъра на правосъдието, дѣлтъ е на кодификатора творецъ — на законодателя. Ние не ше се откажемъ отъ да се съгласимъ да възприемемъ и мнѣнието, че банкрутството косвенно е поощрено отъ неразумното, отъ лудешкото раздаване на банковския кредитъ — отъ нараждането на нови и по нови банки, които неразумно сѣ конкурирали, слѣпешката сѣ оперирали и безъ смѣтка раздавали паритъ си на когото бива и на когото не бива. Когато има разумни търговци — клиенти на една банка обаче, тѣ знаятъ, че натрупването на дълговетъ прѣко силитъ имъ, е товаръ, който ше ги прѣвие, ше ги сломи — такива търговци-клиенти не надуватъ прѣсмѣтанята си по-вече отъ силитъ си и се простиратъ споредъ чергата си.

Лошавото е, че кредита необмислено се отпуща и — отъ друга страна — хищно се напитки повечето отъ зли хора, отъ похитители — отъ организирани мафиоти. И тукъ е всичкото зло.

Пакъ мислимъ да дойдемъ и се спрѣмъ на оная стара мисль, която прѣди 3—4 мѣсеца казахме относно конкурдатитъ. Пакъ мислимъ високо да заявимъ, че става фикция закона, шомъ конкурдата легално може да се сключи до минималния процентъ отъ 40%, а тацитно — споредъ насъ: неlegalно — може да иде до... 1% безнаказано.

Дѣѣ благоуловенни обстоятелства окуражаваха банкрутството у насъ, най-вече въ приморскитъ търговски центрове: че грабителя лесно ше може да се озове на безопасно мѣсто въ Елада или въ краенъ случай, като ограбиста на сто, по звѣнчещъ начинъ, чрѣзъ конкурдатъ, ше даде 40% а по тайно съгласяване ше плати само 1%, а 99% ше останатъ негови. Най лесна печалба и най износна търговия е тѣзи. И ние видѣхме въ единъ моментъ, че това зло въ варненската пица взе характера на цѣла епидемия — фалитъ слѣдъ фалитъ, банкрутъ слѣдъ банкрутъ и нанизаха се конкурдатъ слѣдъ конкурдатъ. Това бѣше едно ужасно, едно потресно зрѣлище. Но мисли ли се, че ако сѣ врѣме не бѣждатъ взети цѣлни, ефикасни мѣрки тая ужасна, тая потресна епидемия, подобно на холерата или на тифуса, неше посѣти и другъ нѣкой центръ като Варна? Всѣкога въ една страна като нашата ше се намѣрятъ любители за лесна печалба — въ урожайни или неурожайни години — артиститъ, отъ това изкуство, както шо ги видѣхме, все ше се намѣрятъ прѣдъ съблазнята да се разплатятъ съ нѣколко стотинки намѣсто съ цѣлъ левъ.

Но какви мѣрки сѣ необходими за борба съ банкрутството? Тукъ трѣба да се спрѣтъ сериознитъ умове, да избератъ срѣдства подходящи на духа на врѣмето — правилно да квалифициратъ и да терминиратъ дѣянието.

Ние мислимъ, че банкрутството може да се подведе подъ понятието: **злостно разхищаване** или **злостно ограбване** на чужди капиталы. Този, който чака, като търговецъ, да се намаляватъ нахладичитъ се въ неговитъ рѣче чужди капиталы до 40% е вулгаренъ разточителъ, вулгаренъ разхитителъ или вулгаренъ грабитель, шомъ не е въ състояние да по-

Търговска Къща Георги Личевъ & С-ие

— СОФИЯ —

Площадъ Св. Кралъ № 2, телефонъ № 990.

ОТДЪЛЪ: Комисииона-Експедиция е снабденъ съ много опитни митнически посредници и приема да обезмитава и експедира стоки за износ — износ, транспортъ и пр. както и да извършва рекламации предъ министерството на финансите и администрацията на Българския държавни железници при най-изгодни условия, Бърза и акуратна работа.

Кореспонденти въ Бургасъ, Варна, Пловдивъ и Сомовитъ

При Василь Цончевъ Експедиторъ-Комисионеръ

— въ Бургасъ —

се намира постоянненъ складъ отъ петрола на ВР. НОБЕЛЪ.

— Продажба въ каси. —

сочи една благовидна и благоусловна причина за последвалото го нещастие. Грабителят е едно обществено зло, опасно за благосъстоянието на цели общества, подпомагаше цѣлата народна търговия. Неговото прѣслѣждане е и трѣбва да си остане отъ публиченъ редъ. Но това прѣслѣждане трѣбва да обгърне повече отговорни, повече сѣдни физически лица и да не се ограничава само съ банкрута.

Въ Варна отъ по-миналитѣ години станаха нѣколко банкрута, като това на Братия Савва Маркови, на Н. Тапджикъ и проч. Освѣтъ физическитѣ дѣйци, въ тѣхъ, въ тия банкрута, при заченването имъ, имаше замѣсени интелектуални дѣйци — директори на Народната Банка, чиновници отъ сѣщата и други банки, които по разни начини сж съдѣйствували банкрутствата да станатъ и въ последствие благополучно — за многома изгодно да се свършатъ. Директоритѣ си построиха палати, а банкрутиралитѣ скрито, съ ограничитѣ пари, подновиха търговитѣ си по разни начини.

Прѣслѣжданията, прочее, нужно е да се простратъ върху повече лица — не само върху физически дѣецъ — банкрута. Давността за прѣслѣждането на интелектуалнитѣ дѣйци да не настѣва по-рано отъ 20 години, до когато тия дѣяния да могатъ да се откриватъ.

Подъ удара на углавния законъ трѣбва да паднатъ директоритѣ и чиновницитѣ на банцитѣ, които съзнателно разхищаватъ чрѣзъ рѣцѣтъ на банкрутитѣ чуждата мѣжа, съзнателно погубватъ общественитѣ капиталы. И започне ли единъ неостоятеленъ да иска конкурдатъ съ 40 %, той непременно да се подвежда подъ углавна отговорностъ като умисленъ фалитъ и злостенъ банкрутъ до като се докаже противното. Опитали се такъвъ да сключи конкурдатъ съ прѣдѣлната минимална сума звѣннично чрѣзъ сѣда, а частно, по съгласение съ кредиторитѣ де facio да плати и по-малко отъ тая прѣдѣлна сума, сжщо тъй да се прѣслѣдва, но не само той, а и всички отъ кредиторитѣ, като съучастници, които подписватъ протоколъ въ сѣда за една сума, а се съгласяватъ отъ вънъ да получатъ друга — по-малка. Да се прѣслѣдва и тия отъ кредиторитѣ, които като се сж уговорили и споразумѣли прѣдварително съ неостоятелния, въ врѣда на другитѣ кредитори, да получатъ сума по-голяма отъ конкурдатната, за форма подписватъ и съдѣйствуватъ за подвеждане да подпишатъ и другитѣ кредитори за конкурдатна по-обавенитѣ проценти. Въобщее въ банкрутството да се засѣгатъ и прѣслѣждатъ всички ония лица, които сж съдѣйствували по единъ или другъ начинъ за упростиането на частнитѣ и общественни капиталы. И, при каквито и да било обстоятелства, углавната отговорностъ за физическитѣ и интелектуалнитѣ дѣйци да не е неотстраняема и неотразима.

Какъ по руско-българскитѣ търговски сношения.

Изпълняватъ ли се „заказитѣ“ (поръчкитѣ) отъ рускитѣ търговци. На тая тема говори, уважаемия Директоръ на „Востокъ“ въ Одеса и ние цитираме говореното му.

Би останала една празнота, ако нашитѣ съвѣсти изкренили, като възражение на г. Соколовски, че „заказитѣ“ не се изпълняватъ отъ рускитѣ комерсанти (изключая „Востокъ“ и Ив. Дамитриевичъ Рашевъ) не се подкрепятъ съ факти.

Мислитѣ единъ фактъ приведе, че ни достатъчно подкрѣпи; но ако има нужда ний че приведемъ още много такива — нека ни се каже, че сме длъжни да ги явимъ.

Конкретния единъ фактъ е слѣдния: Еню Стоевъ, притежателя на оръженъ магазинъ въ г. В. Търново, по настояването на запасния полковникъ въ Търново, г. Михаилъ Боклевски, на 6 августъ миналата 1910 година направилъ поръчка на търговския домъ О. П. Воробеевъ въ Кишиневъ за 2 пуда барутъ и придружилъ поръчката си съ цѣлата стойностъ отъ 60 рубли. Това дребно количество било поискано отъ г. Стоева за да се запозная и увери въ добротата на качествата на Воробеевския барутъ, слѣдъ което цѣлелъ да стане постоянненъ клиентъ на къщата. Последната получила своевременно поръчката си 60-тѣхъ рубли и веднага отговорила, че му проводи барута.

По слѣдъ 30—40 дневно чакане поръчката не се изпълнила и г. Стоевъ проводилъ първо напомнително. Това напомнително останало безъ отговоръ и слѣдъ други 20—30 дни г. Стоевъ проводилъ второ напомнително. Така напомнителнитѣ станали много, а барута все не бава изпроводенъ. Залавя се г. Стоевъ да дѣйствува по каналитѣ: отнася се до руския консулъ въ Русе, пише до търговската камара въ Варна, пише на всѣкъ, но отговоръ нѣма; слѣдъ извѣстно врѣме руския руски консулъ му пише да се обърне съ писмата си до българския генераленъ консулъ въ Одеса. Г-нъ Кисимовъ, българския консулъ, му отговаря, че барута че бже проведенъ до 10 дни; но десетъ пѣти по 10 се изминали и барута не се проводилъ. Изминала една година и едва прѣди 4—5 дни се получило извѣстие, че барута е проведенъ въ Русе.

Когато и какъ се бже освободенъ отъ Русе барута е отдѣленъ въпросъ; но характеристиченъ е случая, който показва, че търговския моралъ въ Русия е още на нисъкъ уровеньъ, че тамъ не се чувствува свѣтостъ въ морала по взетия търговския ангажиментъ даже отъ търговски домъ, за какъто минава О. П. Воробеевъ въ Кишиневъ.

Може да се допуша ошибка (грешка), ако слѣдъ първото напомнително поръчката бже относително ускорѣно изпълнена, за да не прѣдизвика други цѣлъ редъ напомнителни и безконечни оплаквания и постъпки предъ разни учреждения.

Това обаче показва още едно, а то е, че търговската администрация и експедиция въ рускитѣ търговски къщи не е уредена, че не се изпълнява отъ подготвени хора.

Като правимъ и тая бѣлѣжка, ний никакъ не сме обладани отъ пессимизма, че руситѣ нѣма да се събуждатъ и нѣма да се изтъпатъ въ работата; не се съмняваме, че тий, когато видятъ какви голѣми интереси могатъ да иматъ въ България, ще уредятъ такива търговски сношения, ще усилятъ така акуратността си, че ще надминатъ и нѣмцитѣ. Но и това е дълбоко привикването, дълбоко, може би, на дълговременното работене и дълбоко проникване въ нуждитѣ и срѣдствата за прогреса на търговията.

Т. БАСМАДЖИАНЪ — Силистра —

— ПРЕДСТАВИТЕЛСТВО
и КОМИСИОНА. —Популна и продажба на цѣнни книжа,
сметки и инкасирани търговски ефекти.

Външни свѣдения.

Сръбска доставка въ Турция.

Въ търга за доставка 70,000 войнички панталони и 70,000 блузи за войницитѣ отъ одринския корпусъ, който търгъ състои на 25-и юний т. г., сж вземали участие 6 души български фабриканти, 2 — турски и 1 сръбски — Глагоръ Петровичъ, членъ-съпритежатель и прѣдставител на шаячната фабрика въ Лясковецъ, който носи фирмата Иличъ, Теохаровичъ & Петровичъ. Въ систематично по тая търгъ, надвилъ е сръбския фабрикантъ. Забѣжителното въ това е, че сръбската лѣсковска фабрика сега за прѣвъ пѣтъ влиза въ систематично съ наши фабрики въ турска територия (благодарение, че митата отъ 8 се вдигнаха на 11%, и за нашитѣ шаяци, както бже и е за сръбскитѣ. Значи прѣвъ едъръ ударъ прѣтрехме. Г-нъ Петровичъ изказалъ надеждата и въ други много състезания да бже българскитѣ фабриканти въ турския пазаръ. Това за свѣдение на министритѣ и делегатитѣ по сключване договора.

Международенъ третийски сѣдъ.

Първъ руския императоръ бж заговорилъ за основаването на „международенъ трибуналъ“. Това бже обща мечта и на руския народъ, но Русия има много болни въпроси, които, по-малка тая хубава инициатива за нея да се осуети. Печата донася, обаче че Англия съ С.-А. С. Штати сж подписали или ще подпишатъ договоръ за първия международенъ трибуналъ, който ще разрѣшава всичкитѣ спорни въпроси между тия двѣ държави. Въ свързка съ това разсѣяне е първия договоръ на Англия съ Япония и е замѣненъ съ новъ, по който Англия не обезпечава Япония въ случай на стълкновение и съ тая държава, съ която отъ Англия е подписанъ договоръ за третийски разбирание. Сѣжда се мечта на папифиститѣ и поклонникитѣ на международното право.

Р. О. П. и Торговля.

Бѣхме явили, че Търговията отдѣлъ по мореплаването при м-ството на търговията въ Русия сключи договоръ съ Р. О. П. и Т. за срочни параходни съобщения въ Черноето и Сръбизежно морета за срокъ отъ 1 юний 1911 год. до 1 януарий 1928 г. Този договоръ обвързва параходното д-во да държи слѣднитѣ линии:

- | | |
|---------------------------------|---------|
| 1) Александрийска-права, | 144,456 |
| 2) Александровска-околна, | 101,456 |
| 3) Македонско-азиатска, 117,754 | |
| 4) Болгарско-анатолійска, | 56,160 |
| 5) Анатолійска, | 35,386 |
| 6) Кримско-кавказско, | 68,430 |
| 7) „околна 153,504 | |

Всичко мили въ год. 676,830

Д-то се задължава въ разстояние на 3 годишенъ периодъ, начинае отъ 1 януарий 1913 год. до 1 януарий 1917 година да набави и пусне въ движение още 6 нови парахода съ сточна вместимостъ: 4 парахода отъ по 188,000 пуда и 2 — отъ по 90,000 пуда. Срѣщу това държавата ще му плаща по 2 р. 15 к. помилно за всѣка изплащана мѣля годишно; но когато общата цифра отъ стойността на милитѣ достигне до 933 хил. рубли, повече отъ това държавата неща плаща.

Статистични свѣдения.

Износа прѣзъ Одеса въ юний т. г.

Зърненитѣ храни, които е изнесла Русия въ юний т. г. прѣзъ Одеса въ странство възлизатъ на 8,605,640 пуда, както слѣдва: за Англия 3,353,930 п., за Белия 924,790 п., за Германия 2,280,970 п., за Холандия 1,857,860 п., за Италия 27,110 п. и за Франция 160,980 п. Отъ общото количество 6,400,590 п. сж изнесена само въ върно отъ кукурузъ, отъ който 3,269,170 п. сж внесени въ Англия, 1,148,390 п. въ Холандия, а другия кукурузъ се разпрѣдѣля въ по-дребни партии за въ Белия, Германия, Италия и Франция. По родове изнесенитѣ зърнени храни сж: тивинка 438,275 п., ржжъ 671,210 п., ечмекъ 989,865 п., кукурузъ 6,400,590 п., бобово 20,700 п., грахъ 28,800 п., фасулъ 3,000 п., сурини (рапица) 12,190 п. и главни 11,490 п. Въ общия износъ сж взели участие 35 експортерски фирми, но само фирмата Штемперъ е изнесла партията отъ 1,101,920 п. кукурузъ, а фирмата Ясский е изнесла тая сж партията отъ 1,250,160 п. тоже кукурузъ, а сж изнесенитѣ я: 306,495 п. ржжъ и 351,825 п. ечмекъ, тая изнесла всичко 1,908,480 п. върн. храни.

Градъ хотелъ „ПАРИЖЪ“ Пловдивъ

е единственния реномиранъ, първо-разряденъ, фамилиенъ хотелъ въ аристократическата частъ на Пловдивъ.

На всичкитѣ стаи гледката е просторна и величествена.

Всичката мебелировка е нова и модерна.

При хотела има отличенъ ресторантъ и кафенъ.

Телефонъ № 140.

— ЦѢНИ УМѢРЕНИ. —

Притеж. и съдържателъ: Нойно Узуновъ.

МАРИНАТА РИБА:

Калканъ, Тюрисъ, Калъ и други. Приготвени тѣкмо на сезона отъ специалистъ-майсторъ въ тенетата отъ по 1 кг., има за продажъ голѣми количества.

Христо Христомеровъ

риборпродавецъ централата Варна.

ХРОНИКА.

По холерата.

Всичкитѣ пущани и писани слухове за холерни заболявания въ карантинния лазаретъ и въ града сж тенденциозни. Не въ Параходитѣ, а въ лазарета умрѣ кадната. И този е единственния пакъ повдигахъ тревожна и убийствена за търговията аларма. Непатриотично е това.

Пристигна въ града ни,

видитѣ отъ Пловдивъ главния директоръ на „Съединенитѣ Тютюневи Фабрики“, г. Хар. Николовъ, който въ качеството си на прѣдседателъ на комитетъ по пострѣйката памятници на българскитѣ борби за свѣободата на България, Ботѣвъ, Левски, Караджата и пр. днесъ ще участвува на откриването памятника на поета-борецъ Хр. Витѣвъ издигнатъ въ приморската градина.

По прѣсушаването на бургазскитѣ блатъ.

Отдѣлитѣ секции на комисията сж вече изработили своитѣ доклади. Останала сега да се събератъ на общо заседание, за да сгруппиратъ отдѣлитѣ доклади въ единъ общъ докладъ, който че бже прѣдставенъ на министра на Търгов. и Земл.

Това, по всѣка вѣроятностъ, не ще бже по-рано отъ втората половина на идущия мѣсець, августъ понеже нѣкой отъ членоветѣ на комисията сж въ отпускъ и едва ли комисията въ скоро врѣме ще може да се събере.

Пчелната реколта.

Спорѣдъ свѣдѣнията добити въ пчеларското дружество въ Стопаната пчелитѣ навсѣкда въ България, вслѣствие на промѣнливото врѣме не сж толкова добри. Едва ще смогнатъ да събератъ медъ за себе си.

Въ всеславянския пчеларски съборъ,

който че се състои на 6, 7 и 8 августъ въ Бѣлградъ ще участвуватъ около 100 души български пчелари. На 22 т. м. се е завърналъ въ Столицата отъ Бѣлградъ секретаря на всеславянския пчеларски съюзъ г. П. Бахметевъ който бж отишълъ тамъ по окончателното уреждане на програмата за събора. Тя е вече приготвена.

Новъ правилникъ за опазване на горитѣ.

Тия дни Министра на Търгов. и Землѣдѣието г-нъ Христовъ придруженъ отъ началника на горското отделение при министерството, г. Брънчевъ, че обиколи Родопитѣ и прѣгледа положението на родопскитѣ ни гори. Този прѣгледъ е въ свързка съ новия правилникъ за съченето на горитѣ, който че бже въ скоро врѣме изработенъ и съ който се цѣли да се тури край на досегашното безразборно и пагубно съчене на горитѣ, което води къмъ свършенното имъ опустошение.

Новия карантиненъ правилникъ

по право правилника за пограничнитѣ санитарни мѣрки противъ холерата, е вече приетъ окончателно отъ Върховния Медицински Съвѣтъ въ последното му заседание. Съ новия правилникъ, както обѣщахме въ по-миналия си брой, карантината почти се прѣмѣня и ние се приближаваме до международната конвенция за борба противъ холерата.

Паради голѣмия интересъ, който прѣдставлява новия правилникъ отъ стопанско економическо гледище, ние ще го дадемъ текстуално въ идния брой на вѣстника си. Щомъ бже отпечатанъ въ Държавния вѣстникъ той влиза въ сила и почва да се прилага.

Търгове.

Главната Дирекция на Желѣзницитѣ и Пристанцищата обявява търгове за отдаване на прѣдприемачъ доставката на слѣднитѣ материали:

- 1) На 17 августъ 911 г. за доставката на дървени дѣлѣви въглища. Девизъ 6000 лв. Залогъ 300 лв. Срокъ на доставката — 2 мѣсеца за половината количество, а останалото въ 3 1/2 мѣсеца;
- 2) На 20 августъ за доставката на дървени канцеларски инвентари. Девизъ 5285 лв., залогъ 265 лв.
- 3) На 24 авг. за доставката на медъ за свѣзи. Девизъ 15,000 лв. залогъ 750 лв. Срокъ на доставката 2 мѣсеца.

Митнишко разпорѣждане

На № 3666, 3667 и 3874. Сборътъ на показанитѣ колетѣ въ извѣщеното трѣбъ да отговаря напълно на това въ генералния манифестъ, разлика не може да има и не трѣбва да се допуша, защото тогава нѣма да бже извлечение отъ генералния манифестъ, а отдѣленъ документъ.

За оказанитѣ се разлики, както междунородния манифестъ и извѣщеното — така сжщо и между това последното и стовареното на брѣга количество

колетѣ, ако въ прѣдвидения въ чл. 68 отъ закона за митницитѣ срокъ не бждатъ оправдани, че се налага наказане спорѣдъ случитѣ съгласно чл. чл. 336 и 337 отъ сжщия законъ.

Изгубено индустр. свидѣтелство.

Съобщава се за свѣдения на митницитѣ, че оригиналното индустр. свидѣтелство за безмитенъ вносъ № 180 на фирмата „Бр. А. Генова“, фабриканти на консерви въ Пловдивъ е изгубено. Въместо него Министерството на Търговията и Землѣдѣието е издало дубликатъ отъ сжщото свидѣтелство съ сжщия номеръ.

По разтоварването на солта.

За упражняване на по-здравъ контролъ при приемането и прѣдаването на солта разпорѣдено е до митницитѣ цѣло смѣтитѣ да се държатъ върху два проширени и подпечатани тефтери — бѣлѣжници; на една да държи бѣлѣжка въсвѣдѣния или листето натоварено съ теленето, а на другия — отворния чиновникъ подъ чийто прѣмъ надзоръ се извършва разтоварването.

За индустриалцитѣ на сапунъ.

Министерството на Финанситѣ съобщава на интересующитѣ се индустриалци на сапунъ, че болатъ, съ които се денатуриратъ маслата и цѣвта на които изчеза слѣдъ осапунаването имъ, е извѣстна подъ името „Couleur d'ani line liquide violet“ и може да се достави отъ фабриката, Chemische Fabrik Flörsheim — D. H. Noerdlinger Flörsheim (Германия) срѣщу 9 60 марки килограмма.

Държавна учебна шивашка работилница.

Министерството на Търговията и Землѣдѣието изпраща слѣдното окръжно: „Добритѣ резултати, получени отъ шивашкитѣ курсове въ София, наложи на бюрото на занаятитѣ при Министерството на Търг. и Землѣдѣието, да уреди още миналата година една постоянна учебна шивашка работилница въ тѣлолицата, където нуждаящитѣ се отъ знание кафѣи и майстори могатъ да добиятъ едно модерно и рационално обучение по кроечество и шивачество. Подробната програма е съобщена въ Търг. Камара и въ общинитѣ.“

„Ученицитѣ че пжтуватъ съ 50 % намаление по Българскитѣ държавни желѣзници.“

„Ученицитѣ, свършили се успѣхъ държавна учебна шивашка работилница въ София, получаваатъ право за майсторство съгласно чл. 6 п. 3 отъ закона за организиране и подпомагане на занаятитѣ, безъ да държатъ прѣдписания въ чл. 3 отъ сжщия законъ майсторски изпитъ.“

„Министерството на Търг. и Землѣдѣието счита за длъжностъ да обърне вниманието на Търг. Индустриалнитѣ Камари на Окр. Постоянни Комисии и Общинскитѣ градски управленія, да взрѣятъ свои кандидати било като степендисти, било като имъ дадатъ извѣстни помощи. Сжщитѣ утвърждение се умоляватъ да разгласятъ въ районитѣ си настоящето окръжно, да съобщатъ своевременно за кандидатитѣ си, а за въ бждѣще, съгласно чл. 74 п. 7 отъ закона за организиране и подпомагане на занаятитѣ, обязательно да прѣдвѣждатъ въ бюджетитѣ си кредити за издѣряжане кандидатитѣ отъ тѣхнитѣ райони въ работилницата.“

Държавно учебно училище по общащарството.

Министерството на Търговията и Землѣдѣието е изпратило слѣдното окръжно:

„Въ последнитѣ нѣколко години се устройва врѣмни курсове по общащарството, почти въ повечето по-главни центрове въ Царството. Тѣзи курсове се уреждаха по 2—3 мѣсеца и въ тѣхъ бж застъпена само една частъ отъ общащарството, именно — кроеческия отдѣлъ. Подвижността и краткото врѣме на курсовѣтъ не позволяваха за по-сериозна работа. При такива условия невъзможно бже зареждането на специална работилница въ всѣхъ отдѣленъ градъ, дѣто ученицитѣ да иматъ възможностъ да изучаватъ практические части на занаята.“

„Отъ досегашнитѣ дневни или вечерни курсове, въ които бж най-вече застъпена теорията на кроечеството, можѣа по-добъръ да използватъ прѣподаваната материя само кроечитѣ — общари и машинисти (саджии). Тия общари, които прѣди вѣтхпавнието имъ въ курса не сж имали понятие за кроича и сж били само работници по долната (гънска) частъ, добила една основа за бждѣщи кроичи и то, разбира се, ако би имали възможностъ относно да практикуватъ.“

„Бюрото за занаятитѣ при Министерството имаитѣ прѣдъ видъ, че за да се внесе едно по-ефикасно модернизиране въ общащарския занаятъ е потребно да се застъпи най-вече техниката на тая занаятъ, зарежда отъ 1 Септември т. г. въ гр. София една нова учебна работилница по общащарството.“

Всеславянския конгресъ на пчеларитѣ. Ще се събере въ Бѣлградъ на 6, 7 и 8 Августъ. Желѣющитѣ да го посѣтятъ могатъ да получатъ отъ г. Георги Георговъ въ София легитимационни карти срѣщу 5 лв.; нечленоветѣ на Българското Пчеларско Дружество плащатъ допълнителна такса още 3-50 лева.

Тая карта дава право за пжтуване по българскитѣ желѣзници съ 1/2 билетъ, а по сръбскитѣ — безплатно.

Желѣзно-пѣтитѣ станции ще почнатъ да издаватъ такива билети отъ 1 Августъ, съ валидностъ до 21 Августъ. Тѣ даватъ право на прѣвжсване въ София на отиване и връщане отъ България.

Сборникитѣ на I-ия всеславянския Пчеларски съборъ въ София, държатъ прѣвъ миналата година, че излѣзѣ тия дни отпечатанъ на 6 славянски езика — български, руски, чешки, сръбски, харватски и полски.

Съобщение.

За знание явяваме на интересующитѣ се, че въ Брюкселъ (Белгия) на 13 ноем-врий н. ст. т. г. че се открие свѣтовна кулмнарна изложба. Въ нея ще участвуватъ готвачи, саламджии, пастармджии и други занаятчи отъ всичкитѣ родове занаятия отъ кулмнарн характеръ (отъ готваческото изкуство). Ония отъ желѣющитѣ изъ България да взематъ участие могатъ да се отнасятъ до белгийскитѣ консули въ страната за упжтване и свѣдения.

Увеличение прѣвознитѣ цѣни на брашно.

Съ валидностъ отъ 1 септември н. ст. т. г., прѣвознитѣ цѣни на изключителната тарифа № 18, серия I, за брашно, отъ или за Куманово и Скопие се нашитѣ станции Кюстендилъ, София и Царибродъ се увеличаватъ. За това разпорѣдено е до гр. п. станции и влагалата участвува въ сточното съобщение съ а quatre да поправитъ отъ казаната дата прѣдвиденитѣ въ тарифата а quatre цѣни за брашно както слѣдва:

	Куманово	Скопие	ст.
Кюстендилъ	отъ 242 на 363	отъ 267 на 285	
София	отъ 197 на 207	отъ 221 на 239	
Царибродъ	отъ 155 на 165	отъ 179 на 197	

Правото за мелене (млевото).

Съ окръжно писмо подъ № 5674 отъ 15 юний т. г. министра на търговията забранява на воденицитѣ за частнитѣ млева да употребяватъ досегашнитѣ мѣрки за вземане уемъ (право за меленето) — шиницитѣ, лажичитѣ, кутелитѣ и пр. като неопрѣдѣлени отъ никой законъ и като отъ произволна голѣмина — тѣ че трѣбва да се прѣслѣждатъ, а че сж служжатъ съ мѣржитѣ за сухи материяли, храни и пр., прѣдписани отъ наредбитѣ на чл. 15, 16 до 23 отъ закона за мѣ

ТЪРГОВСКИ БЮЛЕТЕНЪ

инициатива и с личните си качества и достоинства да я направи център на ползотворен за търговията и земледелието производствен кредит. Банка „Дели-Орман“ ще борави повече с земледелни клиенти и в това поле ней и предстои да принесе цъвня услуги на народното ни стопанство, да допридаде и тя частна към отечественото градиво на националното благосъстояние. Към това име г. Русев трябва да насочи своята дейност: да помогне въ отърването селското население от безбожно лихварство въ селитренско.

Земледелическото и търговско състояние на Турция през април и май 1911 година.

(Анадолският елает).

Бандърма.

Съ изключение на ленивостта смената, реколтата почти нищоизна, вследствие униожаването и от полските мишки. Маковит плантации пострадали.

Правителството по разни начини насърчава усояването от страна на земледелците манипулирането с земледелиските машини. Това се прави, защото възможно е при вдигане на реколтата, работната ръка да липсва, тъй като мнозина селяни сж ангажирани вече въ построяката на линията Сом-Бандърма.

Търговското състояние все страда. Ръдни практики за Европа и то повече сж контракти за сродни продажби. Стоковете сж брашно все сжжи, обаче качеството на тоя артикул не може да конкурира чуждите брашна: руски, марсилски и български.

Баликесеръ.

Пръдвизиданията за близките реколти сж благоприятни. Падналите добри дъждове през м. април позволили на земледелците да засят лътнитъ посъви при благоприятни условия.

Добитъкът твърдъ слабъ, вследствие големите зими студове и липсата на пасища.

Въ тържището владее продължително затишие. Търговските сдѣлки на жита сж твърди ограничени, вследствие пристигане на чужда брашна.

Адапазаръ.

Вследствие наводнения, посъвитъ въ цѣлата почти вътръшността пострадали. Паревипата, която съставлява въ тоя сезонъ главния артикулъ за износъ, пристига въ малки количества. Цѣнитъ сж долни: 15½—16 гр.

Износътъ на яйца сжко така слабъ. Мѣсечни практики: 300 каси, по около 22 гр. 100-тъ яйца. Цѣната на мѣсното жито покачена до 23 гр. крипата за нуждитъ на мѣсното мелничарство. Станали сж само нѣколко здѣлки съ овесъ по 10—11 гр.

Курсътъ на копраната слабъ, цѣна около 215 гр. оката.

Ески-Шехиръ.

Маковит плантации компромитирани отъ неспокойното време. Общото мнѣние е, че и при най-благоприятни условия, производството на афюна едва ли ще стигне сотаната каси, срѣщу 300 каси презъ 1910 г.

Добитъкътъ много пострадалъ отъ строгата зима и недостатъкъ на храна. Обтѣлва сж 50—60% смъртностъ между овцетъ и козитъ. Житнитъ стокове постепенно намалявали вследствие попуки отъ париградски жчи. Цѣнитъ твърди: 28 гр. (меджидие 20) крипата жито и 12—14 гр. ечемикътъ, споредъ качеството. Тѣзи цѣни били твърди износи за притежателитъ и способствували за значител. сдѣлки.

Ангора.

Посъвитъ сж се развивали при доста благоприят. климатически условия. Търговските сдѣлки, особено съ махаиръ (вѣлна отъ ангорски кози) съвършено срѣли, вследствие прѣкъсването съобщенията, започнати послѣднитъ мѣсци, при това износътъ на храна фаворизиранъ отъ добри цѣни на цариградското тържище.

Афиунъ-Кара-Хисаръ.

Зимата е била изключителна съ извѣрдно голѣмъ студъ. Посъвитъ на афюна прѣтърпѣли една загуба отъ 80%, вследствие на замръзванията, станали прѣди падането на снѣговетъ. Тѣзи загуби ще могатъ да се компенсиратъ съ пролетнитъ посъви на ечемикътъ, чието обработване е съ 50% по-големо отъ минало годишното.

Слѣдъ едно продължително затишие, тържището засѣли своята активност. Практиктъ на храна, които били намалали, се усилили за Смирна. Сдѣлките сж афионско събитие, напоследъ прѣти станалото събитие, напоследъ дѣкъ, притежателитъ сж се показвали въ въждѣжи, като очакватъ ново повишение на цѣнитъ. По настоящемъ афюнитъ се кутуралъ по 160 гр. злѣчкята (250 драма) на смирненскитъ тържища.

Кюпахия.

Зимата доста строга; по тази причина посъвитъ извѣрпени неправилно. Смъртността на козитъ около 50%. Търговските сдѣлки незначителни. Стокътъ на храна почти изчерпанъ. Сдѣлки съ махаиръ, при доста високи цѣни, прѣдъ видъ евентуалността за ново повишение.

Смирна.

Засѣтото пространство почти равно съ миналогодишното. Хранитъ добри. Смокинитъ пострадали отъ големитъ студове, та производството ще бѣде по-слабо отъ минало-годишното. Наопак реколтата на гроздето обтѣвала да бѣде много по-изобилна отъ минало-годишната, благодарение на развитието и при нормални атмосферни условия.

Чувствителното повишение въ цѣната на памучитъ насърдило земледѣлцитъ да увеличатъ обработването му въ ущърбъ на хранитъ и лозята. Положението на афионитъ неблагоприятно. Цѣнитъ почти на всички артикули твърди износи. Износътъ нормаленъ. Цѣната на сѣлтанана много висока. Сжко и цѣната на афюна съ 100%, по-висока.

Трабизондъ.

Земледелическото положение въобще нормално. Експортътъ, както обикновено по това време, почти никакъвъ. Обаче вносътъ изглеждалъ значително увеличенъ въ сравнение съ минало-годишния. Забѣлявало се пристигане на много руско брашно. Слѣдъ дълги колебания, сдѣлките сж тютюжъ започнали. Крупнитъ купувачи направили много усилия за до прѣдвизидатъ спадане на цѣнитъ, обаче, сполучили въ това само съ долнитъ качества. Горнитъ качества бѣдйки много рѣдки тази година, се търсили сж малки намаления.

Бейрутъ.

Положението на тържището задоволително. Съобщенията съ Дамаскъ и Халеппъ въстановени, работитъ твърди оживени. Търговцитъ отъ вътръшността могли да дойдатъ въ Бейрутъ за да направятъ покупки за замѣстване изчерпанитъ си стокове.

Ерзерумъ.

Вследствие продължителния студъ и падането на новъ снѣгъ, засѣвитъ започнали едва презъ половината на м. април. Есенната реколта е въ добро състояние и има се надежда да бѣде по-големо отъ минало годишната. Сдѣлките сж манифактура и колониялни стоки незначителни. Напротивъ, сдѣлките съ добитъкъ доста оживени и то благодарение на нѣкои свѣдения получени отъ Мосулъ, Дяробекиръ, Алеппъ и Дамаскъ, че голѣма частъ отъ добитъкътъ въ тѣхъ мѣста взмрлѣ вследствие на лошата зима. Търговцитъ на добитъкъ направили въ вътръшността важна покупка вътрѣшни високитъ цѣни. Въ единъ мѣсецъ времѣ повече отъ 10,000 л. т. били изпратени въ вътръшността за тѣзи покупки.

Мосулъ.

Вследствие сухата, реколтитъ, особено ечемикътъ, сериозно поврѣденъ. Станали сж малко сдѣлки съ манифактура и колониялни стоки. Прѣдъ видъ това положение на реколтата има чувствително повишение въ цѣнитъ на хранитъ.

Багдадъ.

Изключителнитъ снѣгове и проливни дъждове благоприятствували на земледѣлното. Добитъкътъ обаче е пострадалъ. Навсѣмъ сж обтѣлвази значителни загуби на свѣе.

Тържището било въобще сживено. Значително количество стоки, прѣд-назначени за Персия, дали голѣмо транзитно движение.

ВИНО

Евксиноградско вино

И ПАКЪ

Евксиноградско вино

Купуватъ или пийте при

ИВ. МАРИНОВЪ & С-ио

„Следитъ Баръ“

единственъ прѣдставителъ за царство.

Продава се въ бутлики и бурета.

Търговеко Акц. Д-во

„ДОВѢРИЕ“, Балчикъ.

Основенъ капиталъ 100 х. лв.

напълно внесенъ.

Извършва всички търговски и

банковски операции.

Према сродни и безсродни

влогове;

Отпуска заемъ срѣщу гаранции

на имотни лица и цѣни книжа;

Шконтъ и инкасира

търговски и нетърговски ефекти.

ЗЪРНЕНИ ХРАНИ.

Варненско тържище.

Варна, 26 юлий 1911 год.

Зимница. Днесъ имаме 1 вагонъ отъ Добричъ, нова реколта отъ 58½ лабри, съ 3% смѣсъ, продаденъ по 17-50 лева.

Кукурузъ. — Нѣма.

Ечмикъ. — Нѣма.

Въ обора съ кола слаби прижидания. Причинитъ за това сж усилената земледѣлческа работа — вътрѣшната и угаренето.

Зърненитъ храни.

Свѣденията за свѣтовния урожай продължаватъ да страдатъ отъ неточност и неопрѣдѣленост, създавайки неуверенност и колебание въ международното тържище. Въ Русия, освѣтъ източнитъ райони, сега условията на врѣмето се смѣтатъ изобщо благоприятни за урожай на хранитъ. Не осланийки се на разнорѣчивитъ свѣдения за свѣтовния урожай пазара въ Русия отбавяе само неуверителнитъ извѣстия, проявявайки тенденция къмъ укрѣпване на цѣнитъ и настроеніето, макаръ повиснателното движение и да се докосна само до горнитъ запаси, здѣлките обаче за сродковѣ се отличиха съ устойчивост и сдържаност и отъ двѣтъ страна. Прѣдсметането на Bradstreet а показва на доста голѣмия ръстъ на запаситъ отъ храна въ С.-А. Съединенитъ Щати и Канада. Въ тържищата на Западна Европа настроеніето е малодѣбно и очаквателно. Въ рускитъ вътрѣшни тържища настроеніето е твърдо и малкооживено. Търсенето се прѣдвизидва прѣдимно отъ страна на спекуляцията. Прѣдложението е сдържано. Търсенето отъ задграница умѣренно, цѣнитъ безъ сжществени измѣнения. Въ варненския уборъ прѣвитъ цѣни за новитъ жита по високи отъ миналогодишнитъ въ това съответно време — 14-80 до 15 лева се продадохъ прѣвитъ нови жита, които цѣни не съответствуватъ на цѣнитъ въ Европа. Въ края на изтеклата седмица като купувачъ въ убора се яви само една експортерска голѣма къща, която сж прѣдлаганитъ високи цѣни не допуснати на други търговци и на мелничаритъ да купятъ храна. Една къща, за въ Гърция, ослено купуваше въ четвъртъкъ, но въ петъкъ и сжбота и тя не се яви въ убора.

Чуждестранни борсови съобщения.

26. юлий 1911 год.

Анверсъ зим. подър. 19 — спад. 25 ст. кукур. твърдо 14-50 безъ измѣн. Браила зимница подържано. „ „ 1% смѣсъ 17 60 безъ изм. „ „ 4% „ 16 75 спад. 05 ст. „ „ 9% „ 15 60 „ 15 „ Лондонъ „ зимница (праздникъ). кукурузъ „ Нюйоркъ зимн. септ. 98½ пов. 1½ „ „ „ декем. 102½ „ 1½ „ „ май безъ сдѣлка „ кукур. септем. 69½ спад. ½ „ „ „ декем. 70 повишение 2 „ „ май безъ сдѣлки. Б.-пеца зимн. октом. 11 37 пов. 28 х. кукур. авг. безъ сдѣлки. Берлинъ зимн. септ. 201 повитъ. ½ м. „ „ декем. 202 „ 1 м. „ „ ржжъ септ. 168 „ 1½ м. „ „ декем. 169 „ 1½ м. „ „ кукурузъ септ.—безъ сдѣлки Ливерпулъ зим. окт. „ „ декем. Праздникъ. „ „ кукур. септ. „ „ октом. Чикаго зимн. септ. 93½ повитъ. 1½ „ „ „ декем. 97½ „ 1½ „ „ май 103 „ 1½ „ „ кукур. септ. 64½ спадане ½ „ „ „ декем. 617 „ ½ „ „ май 65½ „ ½

Брашна.

Варна, 26 юлий 1911

№ 00 75 кгр. торба 19-50 лв. „ 0 „ „ „ 19- „ „ 1 „ „ „ 18-30 „ „ 2 „ „ „ 17-70 „ „ 4 „ „ „ 16-70 „ „ 5 „ „ „ 13-50 „

МАНИФАКТУРА.

Памучни прѣжди

Варна, 26 юлий 1911 г.

Варненска — „Борисъ“

№ 4 л. зл. 12-75 пак. „ 6 „ „ 12-80 „ „ 8 „ „ 12-90 „ „ 10 „ „ 12-80 „ „ 12 „ „ 13-20 „ „ 14 „ „ 13-45 „ „ 16 „ „ 13-85 „ „ 18 „ „ 14-25 „

Английски

№ 8/12 13-60 „ 8/14 13-65 „ 12/14 13-75 „ 14 13-90 „ 18 14-90 „ 20 15-20 „ 22 15-50 „ 24 15-80 „ 18/24 15-35

Измирска

№ 4 11-60 „ 6 11-80 „ 8 12-00 „ 10 12-20 „ 12 12-40 „ 14

Митилинска

№ 4 11-20 „ 6 11-40 „ 8 11-60 „ 10 11-80

Забѣлжка: Тѣ цѣни сж за покупки до 400 пакета въ брой безъ скonto; за по-големы здѣлки прави се 10 ст. отстъпана.

Сулани

Адана № 4/8 10-30 Митилински № 4/8 10-40 Измирски № 4/10 10-70

Колониялни стоки.

Варна, 26 юлий 1911.

Варненската дневна пияца Цѣни въ брой. Захаръ каси кгр. 50 и 25 47— „ „ 48— „ Едри бучки „ 0-97 „ торба (келле) кгр. „ 1— „ торба ситна Австр. % „ 0-92 „ пѣськъ „ кгр. „ 1— „ Руска келе к. 100 „ 1— „ каси к. 75 „ 1—

Кафе Рио I 2-85 „ II 2-75 „ III 2-70 „ Лаве I 2-90 „ II 2-80 „ III 2-70 „ Rolle I 3— „ II 2-90

Бахаръ Анасонъ новъ I стока Сакъзка 1-50 Имперъ червентъ I 0-85 „ II 0-83 Камбонъ I новъ 1-25 Леблеби елеме I 0-54 „ II 0-52

„ сжра нѣма Лимонъ тозу кристалъ 4-00 „ обикновентъ 3-50 Свѣщи Gouda 3½ к. VI каси 1-40 „ „ Specialitѣ к-о 1-38

Свѣщи „ Extra „ 2— „ файтонджъ I к-о 1-80 Сакъзъ (бѣла дѣвка) I едра „ 7-50 „ II дребна „ 7-00

„ мастка за рак. зом. к-о 4-70 Сапунъ Айвалийски бѣлъ I к. 1-08 „ „ II к. 1-02 „ Метелински „ I к-о 1-00 Сапунъ Анг. Sunlight 11 ун. каси 44—

„ „ 10 „ 42— „ „ 9 „ 38— „ „ 8 „ 35— Газъ каси руски 9-60 „ тенекѣ 2 тенекѣта за 1-22

Нинадъръ буци калѣпи Salamas к-о 1-15 „ Soda бикарбонатъ I к-о 45 вар. 9-50 „ Extra к-о 46 в. 10-50

„ за пране к-о 150 вар. 19— Синъ камъкъ к-о 0-65 Рафия I (лика) к-о 0-80 Рафия II „ к-о 0-75

Оризъ Ризонъ I торба 53—54 „ Женевъ I к-о 45— „ фруме бѣлъ едъръ топч. 37-50 „ „ желтъ к-о 37-50 „ „ Тресте № 602 к-о 40—

„ Английски Rangom тор. 32-50 Пловдивска I 48— II 47— Тамиягъ I extra 1-50 „ II ред. к-о 50 к-о —90

Сардела „ Stinanes „ 50— „ Петелъ 250 кр. „ 50— „ „Favorite“ ред. безъ д. 45— „ „ сж домати 46—

„ Bride — булка ¼ 46— „ Discous „ ¼ касата 89— „ „ ¼ „ 40— „ „ ¼ „ 30—

„ Кабакъ „ ¼ „ 88— „ Тонъ „ ¼ „ 68— „ Athen „ ¼ „ 30— „ Херингъ „ ¼ „ 44— „ „ ¼ „ 78—

„ „Comet“ ¼ по лв. 45— „ „ сж домати ¼ по 46— „ „ обикновено ¼ по 40— Циментъ Portland к-о 130 вар. 10—

Бѣлг. циментъ „Левъ“, 100 кр. л. 6-50 Масло дърв. Imperial айвал. к-о 2-00

снана 13-30 Зинъ камъкъ кгр. 0-65 мачка гол. варели к-о 0-11 „ мал. „ 0-12

Стѣппа голѣми варели „ 0-21 „ малки „ 0-18 Рошкови сакъшк. „ 0-19 „ Критски „ 0-19

Касни книжни к-о 40— Чай I „ 7-8 „ II „ 5-6 „ III „ 4-50—4-80

Хамсия Елеме Extra нѣма —0-00 „ Наредена I „ —0-00 „ II „ —0-00 Хайверъ Кетонъ I в. к-о 10 00—

„ II „ 10 00— Лакерда „ „ 1-20 Метали. л. зл. Калай Англияски кгр. 5-75—

Гвоздеи въ каси к-о 25 32—34 Желѣза HM к-о 24 врѣз. 7-25—7-50 „ Шв. жасо к-о „ 7-25—7-50

„ шина прѣти 100 к-о 0-22 „ пенчереликъ 100 „ 0-22 „ чемберлякъ 100 „ 0-25

Стомана Анг. к-о 50 каси 24—25 Ламар. черна врѣзка отъ 8 листа 11-60 „ „ 10 „ 11-60

„ „ 12 „ 12— „ „ 14 „ 12-50 „ Галванизир. кгр. „ 8 „ 00-48 „ „ 10 „ 00-48

„ „ 12 „ 00-47 „ „ 14 „ 00-48 Олово „ „ 00-49

Желѣзото.

Търсенето продължава да е много (свѣсъмъ) силно, производството расте, запаси нѣма. Цѣнитъ на желѣзото се качиха. Пржжикитъ се изпѣлняватъ съ забаване. Партии отъ благоприятъсванитъ отъ мита чужунъ пристигнаха за сега само по фабрикитъ на Зингера, въ пѣтъ е доста значителната партия за Сулинската Фабрика. Този вносъ не указва влияние върху цѣнитъ. Въ Америка работитъ по желѣзото не се подобряватъ, топеното на чугуна отива къмъ загуби, експорта расте, достигна рекордното равнище. Въ сѣръзъна съ това, става явно да се разбива стремѣжа на прѣдсѣдателя на американската трестъ за сѣръзването на свѣтовното съглашение на желѣзната промишленостъ.

Риболовството въ блатата.

Поемнитъ условия за риболовство за всички край-дунавски блати, които тая дни бюрото за риболовство при Министерството на Търг. и Земл. изработи, сж вече утвърдени отъ министра и изпратени на окржжитъ финансови началници да обявятъ търговетъ за отдаване на прѣдприемача експлоатирането имъ.

Така сжко сж утвърдени и изпратени поемнитъ условия за Сграджанското блато и за бургазскитъ „Мандра“ и „Бая“.

Яйца.

Берлинъ, 31/VII 1911.п. ст. (Цѣнитъ сж въ марки за 60 бройки) 1) Чуждестранни прѣсни 3-50—3-80 2) Южно-руски I-во качество 3-40—3-55

3) Мѣст. и чужди по-добро „ 3-30—3-55 4) Мѣст. и чужди по-долно „ 3-10—3-20 5) Второ качество „ 3-10—3-20 6) Несортирани дребни 2-90—3-05

Тенденция тиха.

Камбио.

Българска Народна Банка.

(Варненски клоунъ)

За 26 юлий 1911 год.

Камбио на виждане (чекове).

Купува продава и инкаси

Анверсъ 99.80 100-05 Берлинъ 123.55 123.85 123.80 Виена 105.15 105.50 105.45 Лондонъ 25.30 25.36 25.35 Парижъ 100.20 100.40 С. Петербургъ 268.— 269.25 269.— Цариградъ 23.04 23.08 23.07

Наполеонъ у Виена Крони 19-02— Комисиона за прѣводъ минимумъ на всички горѣозначенитъ държави 1 лв. Комисиона за прѣводъ въ вътрѣшността на Царството е 1/100 съ минимумъ 25 стотинки.

Българска Търговска Банка

(Варненски клоунъ)

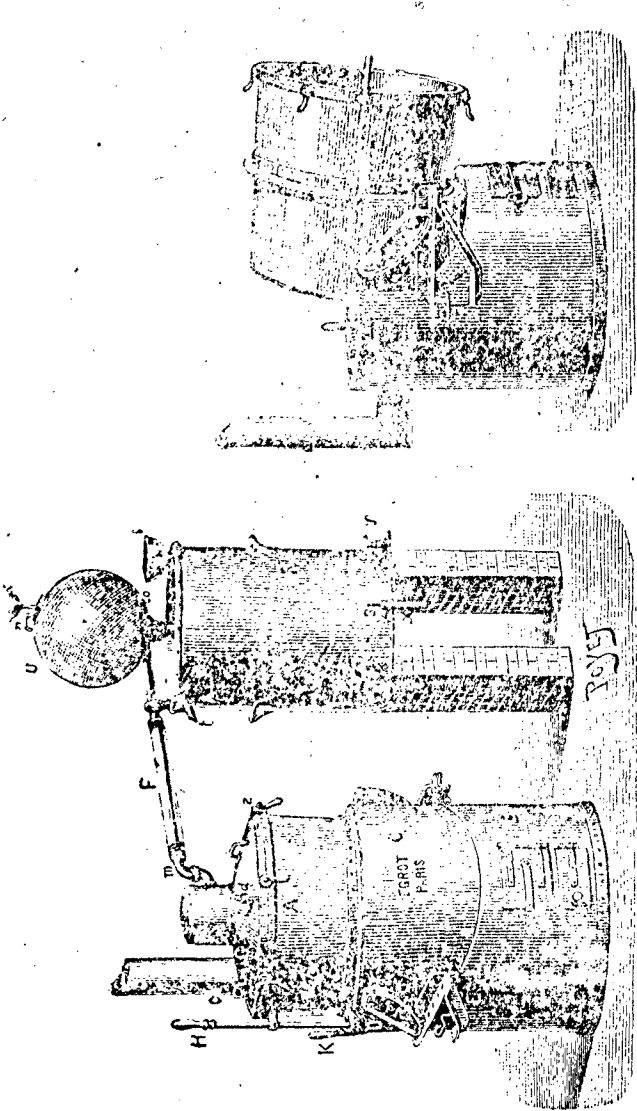
Варна, 26 юлий 1911 год.

Купува Продава Парижъ 100-20 100-40 Лондонъ 25-31 25-

МЕЖДУ ВСИЧКИ ДОПНИ
ДРЪХИ ПАРИЖА НА ПЪРВЕНО-
СТВОТО Е ВЪЗМЪЖЛИВОТЪ ТРИКА ПРИ-
ГОТВЕНИ ОТЪ ИМПЕРСКО МАКЕ
ТЕ СЪДЪРЖАТЪ СВОИСТВО ДА ВЪСМУ-
ВЪТЪ ПОТЪТЪ ТОВА Е ТРИКОТО
ПРИ-ПРИЯТНОТО И ПРИ-ХИГИРАНИЧНОТО
ЗА ПЪТНО ВРЕМЕ

ЗА БЪЛГАРИЯ СЪМ ПРЪПО-
РАЧЕНИ ОТЪ ДИРЕКЦИЯТА
ЗА ОПАЗВАНЕ ОБЩЕСТВЕННОТО
ЗДРАВЕ = СОФИЯ
ПРИГОТОВЯВАТЪ СЕ СЪМО
ВЪЗ ФАБРИКАТА

НА
СЕДЪЛНИЦА ИЛИ МЕРЗА
ГАБОВО



Казани „Еггот“ за дистилация на вина, ракия др.
Доставява: **Маринъ В. Лъсковъ** — София,
улица „Веслецъ“ № 8.

Варненска Търговско-Индустриална Камара.

ОБЯВЛЕНИЕ

№ 2256.

Варненската Търговско-Индустриална Камара обявява, че въ нейното помещение на 7 август т. г. ще се произведе търгъ с явна конкуренция за отдаването на прѣдприемачъ, направата на едноетажно здание за мелничарско училище до мелницата „Сила“ въ Варна.

Приблизителната стойност на прѣдприятието е изчислена на около 5,000 лева.

За право участие въ търгътъ конкурентитъ сж длъжни:
а) да се съобразятъ напълно съ чл. чл. 11, 12, 13 и 14 отъ закона за общественитъ прѣдприятия.

б) да депозиратъ 5% отъ стойността на прѣдприятието — лв. 250 залогъ въ наличностъ или въ цѣнни книжа (чл. 49 и 50 отъ закона).

Плана за пострѣйката, посемитъ условия и смѣтката съ описанието се намиратъ въ канцеларията на търгов. камара и сж на разположение на конкурентитъ за проучването имъ всѣки присъственъ день и часъ.

Разноснитъ за публикуването на това обявление, данъцитъ, беритъ и др. т., както и разходитъ по сключването и изпълненето на договора сж за смѣтка на прѣдприемача, върху когото се утвърди прѣдприятието.

гр. Варна, 22 юли 1911г.

Прѣдседателъ: **И. Г. Петровичъ**.Секретаръ: **Ж. Димовъ**.

ФАБРИКА ЗА ПАТРОНИ

Иванъ Л. Донковъ, Габрово.

Производство на патрони:

1) за лѳвъ; 2) съ черенъ барутъ за пушки и револвери всѣкакъ видъ *);
3) динамитни — за револвери „Нагандъ“, „Леберъ“, „Велодегъ“, „Броунинъ“ и пр.

Силата на патронитъ е изпитана и тѣ сж намѣрени за най-добри, конкуриращи по качество и цѣна на европейскитъ.

Фабриката има получени множество благодарности отъ разни лѳдѣйски дружества за добрѳкачествеността на нашитъ патрони.

Клиентитъ молимъ да се обръщатъ къмъ управленето на фабриката, която ще имъ оферира цѣни и ще изпълнява точно и акуратно

>>> поръжитъ имъ. <<<

*) Патронитъ съ черенъ барутъ се пълнятъ изключително съ барута отъ фабриката на ПАЙКОВЪ, ХАЛАЧЕВЪ & С-ИЕ — Габрово.

Фабрика за вълнени платове

ФАБРИКА ЗА ВЪЛНЕНИ ПЛАТОВЕ

НА
НЕДЮ К. ИВАНОВЪ
СЛИВЕНЪ.

ИЗРАБОТКА: Мажки и дамски платове съ разни десени и различни бои отъ чиста вълна, които конкуриратъ по здравина и елегантностъ на европейскитъ. —

ИЗРАБОТКА: сжщо отъ чиста вълна разни обиковени шапци.

ФАБРИКАТА е инсталирана съ най-модерни машини. —

Фабрика за вълнени платове

1-ВА ПРИВИЛИГИРОВАНА ФАБРИКА

НИКОЛА ДАВНДОВЪ — СИЛИСТРА.

Една отъ най-старитъ и модерно инсталирани фабрики въ България. Фабрикува и има постояненъ складъ: 1) кофи галванизирани. 2) лопати челични (10 вида). 3) сачове разни. 4) Панти кръстати. 5) Панти дълги. 6) Прибори за прозорци; 7) Кюмелини. 8) Дръжки за сандъци. 9) Шапби. 10) Фараши за огънъ. 11) Фараши за смѣтъ. 12) Хунви бакалски. 13) Кофи за вжглища. 14) Лигени галванизирани разни форми и голѣмини. 15) Кофи за кладенци и лавовари. 16) Мистерии. 17) Стѣргала за калъ. 18) Подкови разни за добитъци. 19) Отварти (зимберлиши). 20) Гръбля за калъ. 21) Вратички за соби и пѣщи. 22) Чупиари. 23) Носилки за бирени бутилки. 24) Бодлива и галванизирана телъ и др.

Према по поръчка изработването на всѣкакви желѳзарски и др. артикули по указани скици или модели.

Инсталира се най-модеренъ отдѣлъ за фабрикуване бодлива и галванизирана телъ.

Цѣни и каталози се изпращатъ на първо искане.

Ив. Недевъ & Скалонковъ — Пловдивъ — София.

ПАТЕНТЪ НА ВСЮ РОССІЮ

Сухъ квасъ отъ натурални спадове.

На Парижката изложба 1908 година питието получи на голѣмата награда: Почетенъ златенъ кръстъ и голѣмъ златенъ медалъ, АНАЛИЗЪ № 9462, че питието има само полезни за здравие ни вещества. Питието, отъ нашитъ складове, е патентовано и привилегировано съ № 38581. Всѣки пакетъ е пломбиранъ и има ръководство, та всѣки любитель или кръчмаринъ селски и градски, всѣкого и на всѣко мѣсто да си приготви питието.

ИЗОБРЕТАТЕЛЪ:

Иосифъ Димитр. Свирцовъ, въ Москва.

8 пакета 15 60 лв. за 288 бирени бутилки. Изпраща се съ наложенъ платежъ. Генерални прѣдставители и депозитори за Балканския Полуостровъ: Ив. Недевъ & Скалонковъ — Пловдивъ — София.

Пазете се отъ имитация!

Петръ М. Хайтанъ — Русе.

София — Пловдивъ — Бургасъ — Варна — Търново.

ГЕНЕРАЛНА АГЕНЦИЯ

на Анонимното Дружество за Петролна Индустрия

„STEAUA ROMANA“

Капиталъ Лева Зл. 50,000,000.

Постояненъ складъ въ всички градове отъ Газъ въ вѳрели и сандѳни Бензинъ за автомобили, мотори, лампи и индустриални цѣли, Минерални и цилиндрични масла, Катранъ, Парафинъ, Газоилъ за дизеломотори отъ най-добро качество. съ най-износни цѣни и условия.

Варненската кантора се намира въ търговската пияла, въ зданието на тютюневата фабрика Бр. Гиневъ, бивше.

Печатница „Зора“ на Д. Костакевъ — Варна.

Прѣскалки — V. Vermorel



Триора, оригиналътъ — патентъ N. Heid H. Хайлъ.

ИПНОДЪВЪ ВЪ ИПНОДЪ

БАЛКАНСКА БАНКА

(Banque Balkanique)

АКЦИОНЕРНО ДРУЖЕСТВО.

Капиталъ шестъ милиона лв. златни напълно внесень. Централа въ София. Клонове въ Бургасъ, Пловдивъ, Русе и Варна. Агентура въ Балчикъ.

Кореспонденти въ всичкитъ по-главни градове на България и странство. ИЗВЪРШВА ВСѢКАКВИ БАНКОВИ ОПЕРАЦИИ, КАТО: Аванси срѣщу цѣнни книжа и стоки, търгов. шконтъ покупка и продажба на мѣстни и иностранны цѣнни книжа; чекове, кредитни писма и пр. Даване гаранции за търгове и пр. ПРИЕМА ВЛОГОВЕ:

Безсрочни съ 4% год. лихва.

Съ срокъ най-малко 6 мѣсци съ 4 1/2% г. лихва.

Влогове по-голѣми отъ 10,000 лева по особени споразумения.

Полагатъ се особени грижи за покупка и продажба на чуждестранни цѣнни книжа.

Банката има постоянно въ депозитъ различни мѣстни цѣнни книжа, които може да прѣдава веднага въ всѣко желаемо количество.

Прѣпоръчва особено своя новооткритъ отдѣлъ за купуване и продаване зърнени храни на комисионна.

Тѣхното приемане и манипулиране се извършва съ най-голъмо внимание. За прѣдаденитъ ѱ храни на консигнация Банката дава авансъ при най-износни условия.

Вермутъ Martini & Rossi — Turin

Всесвѣтно известната италианска фабрика за първокачествени вермутъ, конякъ и ликьори въ ТУРИНО (Италия).

Има годишно производство 20,000,000 литри.

Доставлява на повечето европейски царски двореци.

Тя е най-голъмата фабрика на свѣта за такива питиета.

Многобройни медали отъ различни изложения.

Намиратъ се въ всичкитъ добръ уредени локалитъ въ Царството.

Главни прѣдставители за Царство България:

Италиански Търговски Музей А. И. Мановъ, Варна.

„Панега“

Първа българска фабрика

ЗА

Портландъ цементъ, хидравлическа варъ.

ипитани и одобритъ отъ Министерството на Обществентъ Сгради съ протоколи отъ 2 Януари 1910 г. и 10 Май 1911 год.

Портландскиятъ цементъ „Панега“ е изпитанъ отъ лабораторията на известния прѣвъ авторитетъ по цементова индустрия Професоръ Dr. W. Michaelis въ Берлинъ и далъ резултати, равни на най-добритъ цементи въ Европа.

Срѣдното съпротивление на цементитъ отъ всичкитъ германски фабрики за годинитъ 1904 до 1907, е било: на скъсване (сѣдъ 28 дни) 214 до 256 кг. на квадратенъ сантиметръ, когато цемента на „Панега“ е издържалъ 267 кг. при затвърдяване въ вода и 317 кг. на сухо. На натискъ германскитъ цементи сж издържали срѣдно: 2308 до 2508 кг., когато цемента на „Панега“ е издържалъ 336 и 404 килограма.

Цементъ „Панега“ е съвършено постояненъ въ обема си, защото издържа отлично и безъ най-малка деформация най-труднитъ опити: при кипилата вода (споредъ le Chatelier) на пара и тѣй нарѣчената Dautgrobe (на сгорѣщане), които опити издържатъ само малко цементи въ Европа.

Цементъ „Панега“ има и това свойство, че развива процесътъ на затвърдяването си ПОСТЕПЕННО, като продължава да затвърдява до сепенята на единъ идеаленъ цементъ. Това свойство на цемента „Панега“ му дава едно голѣмо прѣмущество, особено при бетоновитъ конструкции между желѣзни греди и армираенъ бетонъ, защото бавното вътвърдяване благоприятствува да се постигне добро спепление между бетона и желѣзнитъ части, а въ послѣдствие да се избѣгнатъ пукнатини по плавонитъ и въ бетоновата постройка.

Хидравлическата ва „Панега“, има голѣмо сходство съ рекомандираната французска хидравлическа варъ „Лафаржъ“, има качество да се работи добръ и да противостои на всѣкакви химически разлагания, затвърдяването ѱ е по енергично и съ това се добитъжава до тѣй нареченитъ Романъ-Цементъ и може въ много случаи да замѣства и употреблението на цемента за зида въ основитъ, за мазилка и пр. и пр.

Поръчки се отправятъ до Д-во „Панега“ въ София, площадь Св. Кралъ. Телефонъ № 933.

СОФИЙСКА БАНКА

Българско Акционерно Анонимно Дружество
въ София.

ОСНОВЕНЪ КАПИТАЛЪ 1,000,000 лева.

1. Сконтира търговски полици.
2. Открива текущи смѣтни срѣщу депо на търговски полици.
3. Прави заеми срѣщу залогъ на дѣлжени, общински и частни цѣнни книжа.
4. Прави заеми срѣщу залогъ на скъпоцѣнности и бижутерии.
5. Прави заеми срѣщу цесия на контракти за държавни и общински прѣдприятия и доставки.
6. Купува и продава за своя смѣтка и по поръчка на своитъ клиенти всѣки видове български и иностранны цѣнни книжа по най-износенъ курсъ.
7. Събира мѣстни и иностранны полици, чекове, фактури, коносаменти, издѣли въ тиражъ акции, облигации и купонитъ имъ, лотарийни лозове и пр.
8. Издава чекове и акредитивни писма за България и странство.
9. Върши размяна съ всички монети и банкнотъ.
10. Прѣдставлява мѣстни и иностранны фабрики и върши износъ на български произведения.
11. При Банката има търговски отдѣлъ за агентура и комисиона.
12. Банката взема участие въ обществени доставки и прѣдприятия.
13. Съ разрешение отъ Министерството на Вътрѣшнитъ работи Банката е открила при себе си единъ емиграционенъ отдѣлъ, който прѣдставлява турцитъ Английски и Франски параходни дружества за Америка.
14. Софийската Банка приема влогове, на които плаща лихви: 5% годишно на безсрочнитъ влогове, а на влогове съ срокъ по споразумѣние.

Бр. Закарянъ — Русе

Агентура и Комисиона.

Като прѣдставители и депозитори на фабриката

HEINRICH KLINGER

ИМАМЕ ВЪ СКЛАДА СИ голѣмъ депозитъ отъ всѣкакви голѣмини и качества мушамби, особено потрѣбни за житари. Мушамбитъ сж съ пиричени халки и служатъ за покриване храни, разни стоки, кола и пр. Отъ сжщия платъ приготвяваме прѣшови (джиблиници) и опанджаци (имурлаци).

ИМАМЕ СЖЩО палатки офицерски и войнишки, парусиновы кофи и брезенти за войската.

Мостри изпращаме даромъ.